

Sicher leben: Ihre bfu.

Die bfu setzt sich im öffentlichen Auftrag für die Sicherheit ein. Als Schweizer Kompetenzzentrum für Unfallprävention forscht sie in den Bereichen Strassenverkehr, Sport sowie Haus und Freizeit und gibt ihr Wissen durch Beratungen, Ausbildungen und Kommunikation an Privatpersonen und Fachkreise weiter. Mehr über Unfallprävention auf www.bfu.ch.

Weitere Informationen

Wir empfehlen Ihnen folgende Broschüren zur Information Ihrer Kundschaft:

- 3.001 Schlitteln
- 3.002 Skifahren und Snowboarden
- 3.028 Lawinengefahr

Diese Broschüren oder Publikationen zu anderen Themen können Sie kostenlos beziehen oder als PDF herunterladen: www.bfu.ch.

5.157.01 - 05.2011



Richtig eingestellt durch den Winter

© bfu 2011, Verwendung unter Quellenangabe erwünscht

Aktion bfu-Skivignette: Machen Sie mit!

Richtig eingestellt durch den Winter

Aktion bfu-Skivignette:

Machen Sie mit

Jedes Jahr beteiligen sich rund 900 Sportgeschäfte und Sportabteilungen an der Aktion «bfu-Skivignette». Die Vignette erinnert Skifahrerinnen und Skifahrer daran, vor der Saison die Bindungen einstellen zu lassen. Sie bestätigt eine optimal eingestellte, auf einem Prüfgerät kontrollierte Skibindung – eine wichtige Voraussetzung für sicheren Schneesport.

Sie sind ein wichtiger Partner

Für die Aktion bfu-Skivignette sind wir auf eine starke Partnerschaft mit Ihnen angewiesen. Wir unterstützen Sie mit Werbemaßnahmen wie Rotairs, Türkleber, Inseraten und Radiospots. Helfen Sie mit, die Sicherheit Ihrer Kunden zu verbessern.

Das bekommen Sie

Wir stellen Ihnen folgendes Aktionsmaterial kostenlos zu:

- bfu-Skivignetten 2012: Rollen mit 500 und/oder mit 200 Vignetten (kostenloses Nachbestellen ist jederzeit möglich)
- 2 Werbekleber für Türe oder Schaufenster
- 2 Rotairs zum Aufhängen im Geschäft (Lieferung ab Oktober)

Zusätzlich schicken wir Ihnen gerne per E-Mail Inseratevorlagen, die Sie auf Ihre Bedürfnisse anpassen können. Dazu benötigen wir Ihre E-Mail-Adresse (bitte bei der Bestellung vermerken).

So sind Sie dabei

Damit Sie an der bfu-Aktion teilnehmen können, müssen Sie ein Bindungs-Einstellprüfgerät besitzen, das der Schweizer Norm SN ISO 11110 «Einstellprüfgeräte für die Funktionseinheit Ski/Skischuh/Skibindung» entspricht. Die Norm schreibt unter anderem vor, dass jedes Prüfgerät mindestens alle zwei Jahre überprüft und kalibriert werden muss. Für Wartung, Kontrolle und Kalibrierung sind Händler und Hersteller verantwortlich.

Der bfu gegenüber verpflichten Sie sich, die Skibindungen mit dem Prüfgerät zu kontrollieren und individuell einzustellen und die bfu-Skivignette nur nach erfolgter Prüfung aufzukleben (auf den rechten Ski).

Das müssen Sie wissen

Die aktuell gültige Schweizer Norm SN ISO 11088:2009 «Montage, Einstellung und Überprüfung der Funktionseinheit Alpinski – Bindung – Schuh (S-B-S)» gilt als Maßstab für die Sorgfalt beim Einstellen von Skibindungen. Erleidet ein Skifahrer oder eine Skifahrerin wegen einer falsch montierten oder mangelhaft eingestellten Skibindung einen Schaden, weil Sie Ihre Sorgfaltspflicht verletzt haben, kann das für Sie sowohl zivil- als auch strafrechtliche Konsequenzen haben.

Durch die Revision der SN ISO 11088 im Jahr 2009 mussten einige Bindungs-Einstellprüfgeräte angepasst oder ersetzt werden. Die Übergangsfrist, um ältere Geräte nachzurüsten oder zu ersetzen ist per 31.12.2010 abgelaufen. Damit Sie Ihrer Sorgfaltspflicht nachkommen können, muss Ihr Einstellprüfgerät die Neuerungen der revidierten Norm umsetzen können.

Die bfu-Skivignette bestätigt Ihren Kunden, dass die Skibindung normgerecht eingestellt und auf einem normgerechten Bindungs-Einstellprüfgerät kontrolliert wurde. Sie können nur dann an der bfu-Skivignettenaktion teilnehmen, wenn Sie diese Bedingungen erfüllen. Bei Fragen zu Ihrem Prüfgerät wenden Sie sich bitte an den Hersteller.

Empfehlung: Bewahren Sie eine Kopie des elektronischen Ausdrucks mit den Kennwerten des Kunden, den Auslösewerten und den eingestellten Skalenwerten auf.

So bestellen Sie

Sie können uns Ihren Bedarf per Post oder Fax (mit beigelegter Bestellkarte) oder per Internet über www.bfu.ch/vignette mitteilen. Bitte füllen Sie das Formular vollständig aus, sonst können wir Ihre Bestellung nicht ausliefern. Damit wir Sie noch besser bedienen können, bitten wir Sie, uns auch Ihre E-Mail-Adresse anzugeben.

Zur stichprobenweisen Überprüfung kann die bfu die Angaben auf der Bestellkarte mit den Daten des Herstellers der Prüfgeräte abgleichen.

Bern, Mai 2011